王西玲

XILING WANG



ROLE



ATTITUDES



TEACHING TECHNICAL COMMUNICATION

A STUDY OF STUDENTS, FACULTY, AND ADMINISTRATORS IN A NORTHWEST CHINESE UNIVERSITY



#### 王西玲

XILING WANG



### ROLE



# ATTITUDES



# TEACHING TECHNICAL COMMUNICATION

A STUDY OF STUDENTS, FACULTY, AND ADMINISTRATORS IN A NORTHWEST CHINESE UNIVERSITY

#### 图书在版编目(CIP)数据

态度研究与技术传播=Role of Attitudes in Teaching Technical Communication: A Study of Students, Faculty, and Administrators in a Northwest Chinese University: 英文 / 王西玲著. 一北京:社会科学文献出版社, 2016. 4

ISBN 978-7-5097-9034-2

I. ①态… Ⅱ. ①王… Ⅲ. ①英语-写作-教学研究-高等学校-英文 Ⅳ. ①H315

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第086529号

#### Role of Attitudes in Teaching Technical Communication

— A Study of Students, Faculty, and Administrators in a Northwest Chinese University

著 者 / 王西玲 (Xiling Wang)

出版人/谢寿光

项目统筹/赵慧英责任编辑/赵慧英

出 版/社会科学文献出版社・社会政法分社(010)59367156 地址:北京市北三环中路甲29号院华龙大厦 邮编:100029 网址:www.ssap.com.cn

发 行 / 市场营销中心 (010) 59367081 59367018

印 装 / 三河市东方印刷有限公司

规 格 / 开 本: 787mm×1092mm 1/16 印 张: 13.25 字 数: 190千字

版 次 / 2016年4月第1版 2016年4月第1次印刷

书 号 / ISBN 978-7-5097-9034-2

定 价 / 69.00元

本书如有印装质量问题,请与读者服务中心(010-59367028)联系

▲ 版权所有 翻印必究

诚挚感谢西安外国语大学学术著作出版基金资助出版!

Special thanks to my husband Yisheng Han

韩一生

for his financial support of the publication of this book.

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

To my dearly beloved father, Zhengguo Wang

王正国

who would have loved this book.

#### **ACKNOWLEDGMENTS**

I would never have been able to finish this dissertation without the great guidance of my dissertation committee, big help from my friends, and strong support from my family.

I would like to express my deepest gratitude to my chair Dr. Thomas Barker and my co-chair Dr. Sam Dragga for their excellent guidance, much patience, and considerable encouragement. I would like to thank Dr. Ken Baake, the member of my committee, for his valuable comments on my writing and firm support. These three advisors have provided me with a pleasant atmosphere for doing research, and writing the dissertation under their supervision was an enjoyable learning experience. They are a shining example of an effective collaboration among the dissertation committee that ensures my success in pursuing a doctorate.

Special thanks go to Dr. Jim Whitlark for being willing to serve as the graduate dean's representative for my dissertation defense. I gratefully acknowledge the Summer Dissertation Research Award from the Graduate School of Texas Tech University.

I also want to thank the following friends for their substantial assistance during data collection at Xi'an International Studies University in China: Feng Wang, Fangjun Li, Gaiyan Wang, and Xiaoling Zhang.

Finally, I would like to thank my mother and son, Weijie Han, who were always there cheering me up and stood by me through the good and bad times. Their love has made the pursuit of a doctorate pleasurable and rewarding.

This dissertation is dedicated to my dearly beloved father, who was observing me from heaven with his unwavering support and love.

#### Preface

by Thomas Barker, Professor University of Alberta, Edmonton, Alberta, Canada

The work of program design and implementation in the area of communication has followed a predictable path. In work by Cybela and Greer, for example, the process is one of identification of academic or programming needs, followed by investigations into the target audience, learning objectives and outcomes, subject matter, and then implementation and evaluation stages. Such an approach follows theoretical directions that also support cognitive inquiry and other research and development theories. The virtue of the traditional approach is that it is based on the analytical components of learning using a systems approach. The result is consistent identification of the areas that make the most difference in program design. In the area of technical communication, and the design of programs in settings in Chinese universities, the traditional approach has resulted in comprehensive analysis of existing programs and how technical communication could be integrated into existing English for Special Purposes programs and other English language and writing oriented programs. Wang's work in program design and implementation, on the other hand, supplements the work done using the traditional approach

by bringing elements of attitude research to bear on questions of cultural acceptance.

Because cultural acceptance of programs is such a key issue in introducing new programs, attitudinal studies hold the promise of increasing the chances of acceptance. On the one hand, attitude research delves into the phenomenon of acceptance and agreement, which suggests a new area for inquiry for technology diffusion. Attitude research explores the question of acceptance in ways that provide useful windows into potential behaviors. For many researchers, attitude studies provide insights into interpersonal and social contexts. Such is the results of Wang's work in attitudes towards technical communication programs. The pages that follow elaborate on Wang's approach and make a strong case for attitude research as part of the program developer's toolbag.

Wang's work focuses on the role of attitude research in the often murky process of course and program design in technical and professional communication in higher education. As such, it takes a new and interesting perspective on research in program design. Before this research, investigations into success factors in program design were based on so-called "deficit" models in which assumptions about curriculum, instructional planning, and program administration relied on the concept of information needs rather than conceptual and administrative fit. A common result of this research, based on the assumption of shared attitudes and beliefs, was a program that worked for some but not for others, and that was ill suited to the demands of all levels of academic stakeholders. Wang's research shows a different and highly nuanced view of this complex knowledge situation, in which attitudes and beliefs of administrators, faculty, and students complement one another, but do not always correlate.

By using attitude research to investigate this complex knowledge matrix, Wang is able to easily tie attitudes with course and program design factors. The result, as the reader will see, is that Wang has opened up a new avenue of research, going beyond simplistic contextual analysis, and created the prototype of a powerful investigative tool. What is more, Wang bases her tool on extensive quantitative research with exceptionally high N values and a thorough statistical analysis. As she unfolds the implications of the study for the design of courses and programs at XISU, she can, thus, present rigorous methods and dependable results, just the kind of valuable professional research skills required for educational program developers in a variety of contexts.

April 13, 2016

Thomas Barker

#### Preface

by Dr. Sam Dragga Texas Tech University

On my initial visit to China in 1997 with a delegation of specialists in technical communication, we discovered that the field of technical communication was in its earliest stages. In meetings with teachers of language, science, and engineering at universities in Beijing, Guilin, and Suzhou, we ordinarily were asked to define the field, explain the function of the profession, and justify the teaching of technical communication. No academic programs in technical communication existed at the time. Instruction, if available, was almost entirely ad hoc and extracurricular, one-on-one between a helpful instructor and a diligent student. Information materials that might be considered technical communication were written by scientists and engineers chiefly for scientists and engineers: that is, by specialists for specialists instead of for people adapting technical and scientific knowledge to create products and services for the public or for people using the resulting products and services. Communication about science and technology to the wider population was through mass media—books, magazines, newspapers, radio, and television usually with the intention of building public understanding and support for the advances of science and technology. Scientists and engineers received no special training in this "popularization" of technical information, but were assisted by non-fiction writers, journalists, editors, translators, photographers, and film directors.

This was 20 years ago: science and technology has changed, technical communication has changed, and China has changed.

Xiling Wang's *Role of Attitudes in Teaching Technical Communication* recognizes this change and offers a solid foundation for building academic programs in technical communication.

Dr. Wang's research is a sophisticated and ambitious inquiry, integrating quantitative and qualitative methods (including a survey of approximately 1200 students, faculty, and administrators) in order to identify and explicate major challenges in the introduction of technical communication programs to colleges and universities in China. Sensitive to the pedagogical and ethical implications of adapting American (and English-language) writing programs and practices to higher education institutions in China, Dr. Wang devised probing questions in a written questionnaire that was reinforced by selective oral interviews. She compiled the answers, analyzed findings for statistical significance, and identified evocative correlations; she has here summarized the findings and generated conclusions and recommendations pertinent to program design. The resulting book, I believe, will be important for its findings about China as well as for its rigorous research methods—a potential guide for investigating the feasibility of developing technical communication programs worldwide.

Dr. Wang also here demonstrates that she is as diligent and dedicated a teacher as she is a productive researcher. She displays a striking grasp of rhetorical principles, a contagious enthusiasm for teaching, and a willingness

to experiment with innovative technologies and pedagogical practices. She has taught technical communication in the United States and in China and brings a multilingual and multicultural perspective to the design of academic programs.

This book offers the insights necessary to assure that education in technical communication is as thorough as it is efficient and equips students with the knowledge, skills, and agility to address the important challenges and extraordinary opportunities of the growing society and historic civilization that is China.

March 21, 2016

SamDragga

Sam Dragga

Professor of Technical Communication

Texas Tech University

Lubbock, Texas

USA

#### **Abstract**

This dissertation is a quantitative study of the attitudes of Chinese students, faculty, and administrators toward major issues in developing a technical communication course. The purpose of this study is to examine the role of attitudes in assessing the feasibility of teaching technical communication and also in course and program design. Using an on-site attitude survey of three groups of people in a northwest Chinese university, the author intends to answer two research questions: 1. Would an attitude survey be useful to study the feasibility of teaching technical communication? If yes, how would one use an attitude survey to determine course and program design? 2. Is an attitude survey of the type used in the study a valid and generalizable tool for others to use in course and program design?

Five categories of the attitude survey results—globalism, culture, essential skills, context, and level—demonstrate to course designers how the answers to a questionnaire contribute to the setting of five concrete learning outcomes that are crucial to course design in technical communication. Learning about the views of students, faculty, and administrators toward technical communication

regarding various issues helps identify a number of important elements that shape the curriculum because attitudes reflect beliefs and predict behavior. Well-constructed outcomes derived from the responses of the three populations are highly likely to lead to an effective course that will meet the demands of the three important academic stakeholders. This inquiry has explored a new, practical, and systematic approach to the use of attitude research as an investigative tool for course and program design in technical communication in higher education.

## Table of Contents

CHAPTER I INTRODUCTION001		
CHA	PTER I	LITERATURE REVIEW010
2.1	A Justi	fication for My Research in Attitudes ······010
2.2	A Review of Technical Communication History016	
2.3	The Rhetoric of Writing in Digital Spaces	
2.4	Ethical	and Cultural Issues Related to Technical
	Comm	unication028
2.5	Technical Communication in China ······033	
	2.5.1	China's Need for Technical Communication · · · · · · · 034
	2.5.2	Current State of Technical Communication Instruction
		<i>in China</i> ······036
	2.5.3	Reasons for Examining Technical Communication
		Instruction in a Northwest Chinese University · · · · · · 037